

بولس يعرف أقوالَ يسوع وينقلُها بأمانة

مقارنة بين كورنوس الأولي والأتاجيل

الأب أيوب شهوان

أستاذ مادة الكتاب المقدس

جامعة الروح القدس، الكلسيك

مقدمة

هناك كثُر من البحوث التي ثبتت أنَّ يسوع هو مصدر تفكير بولس وتعليمه، وليس العكس، نكتفي بعرض بعض النماذج منها، وهي التالية:

- يقول جورجيو يوّسا^١: "هناك تأكيدات تتعلق بشخص يسوع، كانت تُعزى سابقاً إلى بولس على أساس أصله من الشتات اليوناني، قد نشأت بالفعل قبله، ليس فقط في جماعة أنطاكية، بل أيضاً في جماعة أورشليم، وفي المكوّن الآرامي نفسه لتلك الجماعة [...]. بولس وبالتالي هو، ليس في مستهلٍ تطورٍ للاهوتيّ بل في نهايته، تطورٌ كان في الواقع سريعاً بشكل لا يصدق"^٤.

- ويشير راينر ريسنر^٢، إلى أنَّ تعاليم بولس "لم تكن ثمرة تفكيره الشخصي، بل ثمرة التقليد، والجماعة الأولى التي التأمت حول بطرس الرسول في أورشليم"، على نقىض أطروحة القرن التاسع عشر التي ترى في بولس المؤسس الحقيقي لل المسيحية.

من كان ملماً بما في رسائل القديس بولس من مخزون تعليميّ، عقائديّ ولاهوتيّ وخلقيّ وليتورجيّ، يعلم عِلْمَ اليقين كم أنها على تواصل وتجانس مع أقوالَ الربِّ يسوع وتعليمه، التي إليها استند بولس في كتاباته وفي كرازته وعيشه^٣. نقول هذا للرَّد على الادعاء بأنَّ بولس هو مؤسس المسيحية، علماً أنه أسس حياته وتعليمه على المؤسس الوحيد للكنيسة، على الربِّ يسوع وعلى تعليمه، لذلك فإنَّ إنجيل بولس هو إنجيل سيَّده بالذات^٤؛ فكيف يمكن أن يدعى من يدعى من اليهود والمسلمين بأنَّ بولس هو مؤسس المسيحية أو الكنيسة؟!! لا إثبات وثائقياً ولا تاريخياً ولا فعلياً لذلك، الأمر الذي يُقى هذا الادعاء كلاماً دون برهان، ولا يصلح إلا لأنَّ يُطرح خارجاً!

١ - آراء تدحض الادعاء أنَّ بولس هو مؤسس المسيحية

(١) Cf. Tom WRIGHT, *Che cosa veramente ha detto Paolo?*, Torino, Claudiana Editrice, 1999.

(٢) A. M. HUNTER, *L'Evangelo secondo Paolo*, Torino, Claudiana Editrice, 1968.

(٣) جورجيو يوّسا (Giorgio Jossa) أستاذ مادة تاريخ المسيحية وتاريخ الكنيسة القديمة في جامعة نابولي وفي الكلية الحربرية اللاهوتية في إيطاليا الجنوبية.

(٤) G. JOSSA, *Il cristianesimo ha tradito Gesù?*, Carocci 2008, p. 115.

(٥) راينر ريسنر (Rainer Riesner) أستاذ مادة العهد الجديد في جامعة دورتموند (Dortmund).

معلّماً، ولكن تم الاعتراف به أيضًا على أنه المسيح المنتظر، على الرغم من أن تبشيره وموته على الصليب كان لا بد من شرحهما في كثير من الأحيان على نقىض التقليد المسيحياني اليهودي الوسيط. بعيداً إذاً يخون بولس يسوع نبيَّ الملائكة، كان تلميذاً مُخلصاً له وكارزاً لا يكلّ بما فعله الله من خالله.^٤.

٢ - مقارنة بين الأولى إلى الكورنثيين وأقوال يسوع

من أجل إثبات ما نقول، سُتعطي بعض الأمثلة حول موضوعات مختارة بالتدريج فصلًاً فصلًاً من رسالة القديس بولس الأولى إلى الكورنثيين، ونقابلها بأقوال مماثلة واردة في الأنجليل:

- واضح جدًا حكم هاينريش شلير^٥ الذي يقول: "بعد خمس سنوات من موت يسوع كانت هناك في سوريا صياغة لواقع الخلاص، أي موت يسوع وقيامته، صياغة ثابتة نسبيًا في اليونانية، وهذا هو بالضبط ما يستعيده بولس في رسالته الأولى إلى أهل كورنثوس، التي هي في أساس كلّ من رسائل القديس بولس وكلّ مصدر إنجيلي مكتوب".^٦

- في هذا السياق يوضح إريك نويفكي^٧ ما يلي: "بدءًا من الناصري وصولاً إلى الرسل وإلى تلاميذهم، تم بناء الإيمان الجديد بيسوع تدريجيًا باعتباره دينًا جديداً بال تمام مقابل الديانة اليهودية". في الواقع، كان يسوع نفسه قد جعل جوانب مختلفة من الإيمان العربي جذرية، وخصوصاً انتظار ملكوت الله، الذي كان يتم التبشير به كأمرٍ واقعٍ في الحاضر [...]. كان يسوع

| أقوال يسوع التي حفظتها الأنجليل هي الأصل | أقوال بولس في الأولى إلى الكورنثيين هي النقل |
|--|--|
| <p>مت ١١: ٢٥: "في ذلك الوقت تكلّم يسوع فقال: "أَحَمْدُكَ يَا أَبَّتِ، رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ، عَلَى أَنَّكَ أَخْفَيْتَ هَذِهِ الْأَشْيَايَ عَلَى الْحُكْمَاءِ وَالْأَذْكِيَاءِ، وَكَشَفْتَهَا لِلصَّغَارِ"؛</p> | <p>حكمة الحكماء ١ كو ١: ٢٧: "ولِكِنَّ ما كَانَ فِي الْعَالَمِ مِنْ حِمَاقَةٍ فَذَاكَ مَا اخْتَارَهُ اللَّهُ لِيُخْزِي الْحُكْمَاءَ، وَمَا كَانَ فِي الْعَالَمِ مِنْ ضُعْفٍ فَذَاكَ مَا اخْتَارَهُ اللَّهُ لِيُخْزِي مَا كَانَ قَوِيًّا"؛</p> |

(٦) هاينريش شلير (Heinrich Schlier) عالم كبير في علم الكتاب المقدس، شارك في صياغة الترجمة الرسمية للكتاب المقدس.

(٧) H. SCHLIER, *Il tempo della Chiesa. Saggi esegetici*, EDB 1981, p. 345-346.

(٨) إريك نويفكي (Eric Noffke) رئيس جمعية الكتاب المقدس في إيطاليا.

(٩) E. NOFFKE, *Protestantesimo* n.67, Claudiana Editrice 2012, p. 125-141.

| | |
|--|---|
| <p>النار المطهرة</p> <p>مت ٣ : ١٢-١١ : "أَنَا أُعْمَدُكُمْ فِي الْمَاءِ مِنْ أَجْلِ التَّوْبَةِ، وَأَمَّا الْآتِي بَعْدِي فَهُوَ أَفْوَى مِنِّي، مَنْ لَسْتُ أَهْلًا لِأَنْ أَخْلُعَ تَعْلِيهِ. إِنَّهُ سَيَعْمَدُكُمْ فِي الرُّوحِ الْقُدُّسِ وَالنَّارِ. بِيَدِهِ الْمُدْرِرِي يُنْقَيِّي بِيَدِهِ فِي جَمْعٍ قَمْحَهُ فِي الْأَهْرَاءِ، وَأَمَّا التَّبْنُ فَيُحرِّفُهُ بِنَارٍ لَا ثُلْفًا"؛</p> | <p>١ كو ٣ : ١٣ : "سَيَظْهَرُ عَمَلٌ كُلُّ وَاحِدٍ، فِي يَوْمِ اللَّهِ سَيُعْلَمُنَا، لَأَنَّهُ فِي النَّارِ سَيُكَشَّفُ ذَلِكَ الْيَوْمِ، وَهَذِهِ النَّارُ سَتَمْتَحِنُ قِيمَةَ عَمَلٌ كُلُّ وَاحِدٍ"؛</p> |
| <p>التلميح إلى الوكيل الأمين والعاقل</p> <p>لو ٤٢ : ٤-٤٦ : "فَقَالَ الرَّبُّ: مَنْ تُرَاهُ الْوَكِيلُ الْأَمِينُ الْعَاقِلُ الَّذِي يُقِيمُهُ سَيِّدُهُ عَلَى خَدِمَهِ لِيُعْطِيهِمْ وَجْبَتَهُمْ مِنَ الطَّعَامِ فِي وَقْتِهَا؟ طَوبِي لِذَلِكَ الْخَادِمِ الَّذِي إِذَا جَاءَ سَيِّدُهُ وَجَدَهُ مُنْصَرِّفًا إِلَى عَمَلِهِ هَذَا. الْحَقُّ أَقُولُ لَكُمْ إِنَّهُ يُقِيمُهُ عَلَى جَمِيعِ أَمْوَالِهِ. وَلَكِنْ إِذَا قَالَ ذَلِكَ الْخَادِمُ فِي قَلْبِهِ: إِنَّ سَيِّدِي يُبَطِّئُ فِي مَجِيئِهِ، وَأَخْذَ يَضْرِبُ الْخَدَمَ وَالْخَادِمَاتِ، وَيَاكُلُّ وَيَشْرُبُ وَيَسْكُرُ، فَيَأْتِي سَيِّدُ ذَلِكَ الْخَادِمِ فِي يَوْمٍ لَا يَتَوَقَّعُهُ وَسَاعَةٌ لَا يَعْلَمُهَا، فَيَفْصِلُهُ وَيَجْزِيهُ حَزَاءَ الْكَافِرِينَ"؛</p> | <p>١ كو ١-٢ : "فَإِنَّهُمْ نَعْلَمُ أَنَّهُمْ حَدَّمُوا لِلْمَسِيحَ وَوُكَلَّا أَسْرَارِ اللَّهِ، وَمَا يُطْلَبُ آخِرَ الْأَمْرِ مِنَ الْوُكَلَاءِ أَنْ يَكُونُ كُلُّ مِنْهُمْ أَعْبَنَا"؛</p> |
| <p>عدم الديونية</p> <p>مت ٧ : ٢-٤ : "لَا تَدِينُوا لِئَلَّا تُدانُوا؛ فَكَمَا تَدِينُونَ تُدانُونَ، وَيُكَالُ لَكُمْ بِمَا تَكْرِيلُونَ"؛</p> | <p>١ كو ٥ : ٥ : "فَلَا تَدِينُوا أَحَدًا قَبْلَ الْأَوَانِ، قَبْلَ أَنْ يَأْتِي الرَّبُّ، فَهُوَ الَّذِي يُنِيرُ حَفَّا الظُّلُماتِ وَيَكْشِفُ عَنِ نِيَّاتِ الْقُلُوبِ، وَعِنْ دَنَدِنَاتِ يَنَالُ كُلُّ وَاحِدٍ مِنَ اللَّهِ مَا يَعُودُ عَلَيْهِ مِنَ الشَّنَاءِ"؛</p> |

| | |
|---|--|
| <p>عدم إخفاء شيء</p> <p>لو ١٢: ٣-٤: "فَمَا مِنْ مَسْتُورٍ إِلَّا سَيُكَشَّفُ، وَلَا مِنْ مَكْتُومٍ إِلَّا سَيُعْلَمُ؛ فَكُلُّ مَا قُلْثُمُوهُ فِي الظُّلُماتِ سَيُسْمَعُ فِي وَضْحِ النَّهَارِ، وَمَا قُلْثُمُوهُ فِي الْمَخَابِيِّ هَمْسًا فِي الْأَدْنِ سَيُنَادِي بِهِ عَلَى السُّطُوحِ"؟</p> | <p>١ كو ٤: ٥: "... الرَّبُّ هُوَ الَّذِي يُنِيرُ حَفَّا يَا الظُّلُماتِ وَيَكْشِفُ عَنِ زِيَّاتِ الْقُلُوبِ..."؟</p> |
| <p>أي شيء لك لم تحصل عليه؟</p> <p>يو ٣: ٢٧: "أَجَابَ يُوحنَّا: لَيْسَ لِأَحَدٍ أَنْ يَأْخُذَ شَيْئًا لَمْ يُعْطَهُ مِنَ السَّمَاءِ"؟</p> | <p>١ كو ٤: ٧: "فَمَنِ الَّذِي يُمِيزُكَ؟ وَأَيْ شَيْءٍ لَكَ لَمْ تَنْلُهُ؟ فَإِنْ كُنْتَ قَدْ نَلَتْهُ، فَلِمَ تَفْتَحِرُ كَائِنَكَ لَمْ تَنْلُهُ؟"؟</p> |
| <p>متّحدون باسم رب يسوع</p> <p>مت ١٨: ٢٠: "فَكِيْسُمَا اجْتَمَعَ اثْنَانِ أَوْ ثَلَاثَةَ بِاسْمِيِّ، كُنْثُ هُنَاكَ بَيْنَهُمْ"؟</p> | <p>١ كو ٥: ٤: "فِيْسِمِ الرَّبِّ يَسُوعَ، وَفِيْ أَثْنَاءِ اجْتِمَاعٍ لِكُمْ وَلِرِوْحِيِّ، مَعَ قُدْرَةِ رَبِّنَا يَسُوعَ"؟</p> |
| <p>المسيح حمل مذبوح</p> <p>يو ١: ٢٩: "وَفِي الْعَدَ رَأَى يَسُوعَ آتِيًّا نَحْوَهُ فَقَالَ: "هُوَذَا حَمْلُ اللَّهِ الَّذِي يَرْفَعُ خَطِيَّةَ الْعَالَمِ"؟</p> | <p>١ كو ٥: ٧: "... فَقَدْ ذُبِحَ حَمْلُ فِصْحِنَا، وَهُوَ الْمَسِيحُ"؟</p> |

| | |
|--|--|
| <p>عدم مضاعفة الصراع</p> <p>١ كو ٦: ٨-٧: "وَفِي كُلِّ حَالٍ فَإِنَّهُ مِنَ الْحَسَارَةِ أَنْ يَكُونَ بَيْنَكُمْ دَعَاوٍ؛ فَلِمَ لَا تُفَضِّلُونَ احْتِمَالَ الظُّلْمِ؟ وَلِمَ لَا تُفَضِّلُونَ احْتِمَالَ الشُّلُبِ؟ ٨ وَلَكِنَّ، أَتَتُمُ الَّذِينَ يَظْلِمُونَ وَيَسْلِبُونَ، لَا بِلِّقَاعَلُونَ ذَلِكَ بِإِخْرَاجِكُمْ؟"</p> <p>مت ٥: ٢٣-٤٢: "فَإِذَا كُنْتُ تُفَرِّبُ قُرْبَانَكَ إِلَى الْمَذْبُحِ وَذَكَرْتَ هُنَاكَ أَنَّ لِأَخِيكَ عَلَيْكَ شَيْئًا، فَدَعْ قُرْبَانَكَ هُنَاكَ عِنْدَ الْمَذْبُحِ، وَادْهَبْ أَوَّلًا فَصَالِحْ أَحَدًا، ثُمَّ عُدْ فَفَرِبْ قُرْبَانَكَ. سَارَعْ إِلَى إِرْضَاءِ خَصْمِكَ مَا دُمْتَ مَعَهُ فِي الطَّرِيقِ، لِئَلَّا يُسْلِمَكَ الْخَصْمُ إِلَى الْقَاضِيِّ وَالْقَاضِيِّ إِلَى الشُّرُطِيِّ، فَتَلْقَى فِي السَّجْنِ؟"</p> <p>مت ٥: ٣٨-٤٢: "سَمِعْتُمْ أَنَّهُ قِيلَ: الْعَيْنُ بِالْعَيْنِ وَالسَّنُّ بِالسَّنِّ، أَمَّا أَنَا فَأَقُولُ لَكُمْ: لَا تُقاوِمُوا الشَّرِّيرَ، بَلْ مَنْ لَطَمَكَ عَلَى خَدِّكَ الْأَيْمَنَ فَاعرِضْ لَهُ الْآخَرَ، وَمَنْ أَرَادَ أَنْ يُحاِكِمَكَ لِيَأْخُذَ قَمِيصَكَ، فَاتَّرُكْ لَهُ رِداءَكَ أَيْضًا. وَمَنْ سَخَّرَكَ أَنْ تَسْبِيرَ مَعَهُ مِيَالًا وَاحِدًا. فِسْرِ مَعَهُ مِيَائِينَ. مَنْ سَأَلَكَ فَأَعْطِهِ، وَمَنْ اسْتَقْرَضَكَ فَلَا تُعْرِضْ عَنْهِ؟"</p> | <p>مغسولون ومُبَرَّرون</p> <p>١ كو ٦: ١١: "وَعَلَى ذَلِكَ كُنْتُمْ أَوْ قَلْمًا كَانَ بَعْضُكُمْ فَعْسِلَثُمْ، بَلْ قُدْسَثُمْ، بَلْ بُرْرَثُمْ بِاسْمِ الرَّبِّ يَسُوعَ الْمَسِيحِ وَبِرُوحِ إِلَهِنَا؟"</p> |
|--|--|

| | |
|---|--|
| <p>مت ١٩ : ١٢ : "فَهُنَاكَ خِصْيَانٌ وَلَدُوا مِنْ بُطُونِ أُمَّهَا تِهِمْ عَلَى هَذِهِ الْحَالِ، وَهُنَاكَ خِصْيَانٌ خَصَاصُهُمُ النَّاسُ، وَهُنَاكَ خِصْيَانٌ خَصُوصًا أَنفُسُهُمْ مِنْ أَجْلِ مَلْكُوتِ السَّمَاوَاتِ. فَمَنْ اسْتَطَاعَ أَنْ يَفْهَمَ فَلِيَفْهَمْ"؛</p> | <h3>العطایا التي تم تلقیها</h3> <p>١ كور ٧: ٧ : "فَإِنِّي أَوَدُ لِوَكَانَ جَمِيعُ النَّاسِ مِثْلِي. وَلَكِنْ كُلُّ إِنْسَانٍ يَتَالُ مِنَ اللَّهِ مَوْهِبَتِهِ الْخَاصَّةَ، فَبَعْضُهُمْ هَذِهِ وَبَعْضُهُمْ"؛</p> |
| <p>مت ٥ : ٣٢ : "أَمَّا أَنَا فَأَقُولُ لَكُمْ: مَنْ طَلَقَ امْرَأَةَ إِلَّا فِي حَالَةِ الْفَحْشَاءِ عَرَضَهَا لِلِّزَّانِي، وَمَنْ تَرَوَّجَ مُطَلَّقًا فَقَدْ زَانِي"؛</p> <p>مت ١٩ : ٩ : "أَمَّا أَنَا فَأَقُولُ لَكُمْ: مَنْ طَلَقَ امْرَأَةَ إِلَّا لِفَحْشَاءِ، وَتَرَوَّجَ غَيْرَهَا فَقَدْ زَانِي"؛</p> | <h3>يستند بولس صراحةً إلى الرب</h3> <p>١ كور ١٠ : "وَأَمَّا الْمُتَرَوِّجُونَ فَأُووصِيهِمْ، وَلَمْ يَسْتَأْذِنُوا الْمُوْصِي، بِلِ الرَّبِّ، بِأَنَّ لَا تَفَارِقُ الْمَرْأَةَ زَوْجَهَا"؛</p> |
| <p>مت ١٨ : ٥-٦ : "وَمَنْ قَبِيلَ طِفْلًا مِثْلَهِ إِكْرَامًا لَا سَمِي، فَقَدْ قَبِلَنِي أَنَا. وَأَمَّا الَّذِي يَكُونُ حَجَرٌ عَشَرٌ لِأَحَدٍ هُوَ لِأَهْلِ الصَّعْدَارِ الْمُؤْمِنِينَ بِي فَأَوْلَى بِهِ أَنْ ثَلَقَ الرَّحْمَى فِي عُنْقِهِ وَيُلْقِي فِي عُرْضِ الْبَحْرِ"؛</p> | <h3>عدم تشكيك المؤمن إخوته</h3> <p>١ كور ٨: ١٢ : "وَأَمَّا الْآخَرُونَ فَأَقُولُ لَهُمْ أَنَا لَا يَرَى الرَّبِّ: إِذَا كَانَ لِأَخٍ امْرَأَةٌ غَيْرُ مُؤْمِنَةٍ ارْتَضَتْ أَنْ تُسَاكِنَهُ، فَلَا يَتَخَلَّ عَنْهَا،"؛</p> |
| <p>لو ٨: ٣-٤ : "وَنِسْوَةٌ أُبَرِّئُنَّ مِنْ أَرْوَاحٍ حَبِيبَةٍ وَأَمْرَاضٍ، وَهُنَّ مَرِيمُ الْمَعْرُوفَةُ بِالْمِجَدِلِيَّةِ، وَكَانَ قدْ حَرَّجَ مِنْهَا سَبْعَةُ شَيَاطِينٍ، وَحِنْتَهُ امْرَأَةٌ كُوزِيٌّ خَازِنٌ هِيرُودُسُ، وَسَوْسَةٌ، وَغَيْرُهُنَّ كَثِيرٌ كُلُّهُنَّ يُسَاعِدُهُمْ بِأَمْوَالِهِنَّ"؛</p> | <h3>استقبال النساء</h3> <p>١ كور ٩: ٥ : "يَمْتَعُ أَحَدُكُمَا الْآخَرُ إِلَّا عَلَى اتِّفَاقٍ بَيْنَكُمَا وَإِلَى حِينٍ كَيْ تَتَفَرَّغَا لِلصَّلَاةِ، ثُمَّ عُودَا إِلَى الْحَيَاةِ الْزَّوْجِيَّةِ لِتَلَالًا يُجْرِبُكُمَا الشَّيْطَانُ لِقِلَّةِ عِفْتِكُمَا"؛</p> |

| | |
|--|---|
| <p>العامل للإنجيل يستحق طعامه</p> <p>مت ١٠: ٩-١٠ : "لَا تَقْتُلُوْا ثُعُودًا مِنْ ذَهَبٍ وَلَا مِنْ فِضَّةٍ وَلَا مِنْ نُحَاسٍ فِي زَانِيرِكُمْ، وَلَا مِزْوَادًا لِلِّطَّرِيقِ وَلَا قَمِيصِينَ وَلَا حِذَاءَ وَلَا عَصَامًا، لَأَنَّ الْعَامِلَ يَسْتَحْقُ طَعَامَهُ؟"</p> | <p>١ كو ٩: ١٨ : "إِذَا فَأَيُّ أَبْرِ لِي؟ هُوَ أَنِّي، حِينَ أُبَشِّرُ، أَمْنَحُ الإِنْجِيلَ مَجَانًا، حَتَّى لَا أَسْتَعْمَلَ سُلْطَانِي فِي الإِنْجِيلِ؟"</p> |
| <p>مر ١٤: ٢٥-٢٢ : "وَبَيْنَمَا هُمْ يَأْكُلُونَ، أَخْدَ حُبِّرًا وَبَارَكَ، ثُمَّ كَسَرَهُ وَنَأَوْلَهُمْ وَقَالَ: "حُذُوا، هَذَا هُوَ جَسَدِي". ثُمَّ أَخْدَ كَأسًا وَشَكَرَ وَنَأَوْلَهُمْ، فَشَرِبُوا مِنْهَا كُلُّهُمْ، وَقَالَ لَهُمْ: "هَذَا هُوَ دَمِي دَمُ الْعَهْدِ يُرَاقُ مِنْ أَجْلِ جَمَاعَةِ النَّاسِ. الْحَقُّ أَقُولُ لَكُمْ: لَنْ أَشْرَبَ بَعْدَ الآنِ مِنْ عَصِيرِ الْكَرْمَةِ، حَتَّى ذَلِكَ الْيَوْمِ الَّذِي فِيهِ أَشْرَبُهُ جَدِيدًا فِي مَلَكُوتِ اللهِ؟"</p> <p>لو ٢٢: ٢٠-١٤ : فَلَمَّا آتَتِ السَّاعَةِ جَلَسَ هُوَ وَالرَّسُولُ لِلِّطَّعَامِ. فَقَالَ لَهُمْ: "إِشْتَهَيْتُ شَهْوَةً شَدِيدَةً أَنْ أَكُلَّ هَذَا الْفِضْحَ مَعَكُمْ قَبْلَ أَنْ أَتَأْلَمُ. فَإِنِّي أَقُولُ لَكُمْ: لَا أَكُلُّهُ بَعْدَ الْيَوْمِ حَتَّى يَئِمَّ فِي مَلَكُوتِ اللهِ". ثُمَّ نَأَوْلَ كَأسًا وَشَكَرَ وَقَالَ: "حُذُوا هَذَا وَاقْتِسِمُوهُ بَيْنَكُمْ، فَإِنِّي أَقُولُ لَكُمْ: لَنْ أَشْرَبَ بَعْدَ الْيَوْمِ مِنْ عَصِيرِ الْكَرْمَةِ حَتَّى يَأْتِي مَلَكُوتُ اللهِ". ثُمَّ أَخْدَ حُبِّرًا وَشَكَرَ وَكَسَرَهُ وَنَأَوْلَهُمْ إِيَّاهُ وَقَالَ: "هَذَا هُوَ جَسَدِي يُيَدَّلُ مِنْ أَجْلِكُمْ. إِشْتَهَوا هَذَا لِذِكْرِي". وَصَنَعَ مِثْلَ ذَلِكَ عَلَى الْكَأسِ بَعْدَ الْعَشَاءِ فَقَالَ: "هَذِهِ الْكَأسُ هِيَ الْعَهْدُ الْجَدِيدُ بِدَمِي الَّذِي يُرَاقُ مِنْ أَجْلِكُمْ؟"</p> | <p>ينقل بولس (رواية) تأسيس الإفخارستيا "تلقيت من رب ما نقلته إليكم"</p> <p>١ كو ١١: ٢٣-٢٦: فَإِنِّي تَسْلَمَتُ مِنَ الرَّبِّ مَا سَلَّمَتُهُ إِلَيْكُمْ، وَهُوَ أَنَّ الرَّبَّ يَسُوعَ فِي الْلَّيْلَةِ الَّتِي أَسْلَمَ فِيهَا أَخْدَ حُبِّرًا وَشَكَرَ، ثُمَّ كَسَرَهُ وَقَالَ: "هَذَا هُوَ جَسَدِي، إِنَّهُ مِنْ أَجْلِكُمْ. إِشْتَهَوا هَذَا لِذِكْرِي". وَصَنَعَ مِثْلَ ذَلِكَ عَلَى الْكَأسِ بَعْدَ الْعَشَاءِ وَقَالَ: "هَذِهِ الْكَأسُ هِيَ الْعَهْدُ الْجَدِيدُ بِدَمِي. كُلُّمَا شَرِبْتُمْ فَاصْنَعُوهُ لِذِكْرِي". فَإِنَّكُمْ كُلُّمَا أَكَلْتُمْ هَذَا الْحُبْرَ وَشَرِبْتُمْ هَذِهِ الْكَأسِ ثُلِّيَّوْنَ مَوْتَ الرَّبِّ إِلَى أَنْ يَأْتِي".</p> |

| | |
|---|--|
| <p>الظهور بمظاهر الحاذق والناضج</p> <p>مت ١٠ : ١٦ : "هَنْدَا أُرْسِلُكُمْ كَالْخِرَافِ بَيْنَ الدُّنْبِابِ: فَكُونُوا كَالْحَيَّاتِ حَادِقِينَ وَكَالْحَمَامِ سَادِجِينَ؟"</p> | <p>١ كو ١٤ : ٢٠ : "لَا تَكُونُوا أَيْتَهَا الْإِخْوَةُ أَطْفَالًا فِي الرَّأْيِ، بَلْ تَشَبَّهُوا بِالْأَطْفَالِ فِي الشَّرِّ، وَكُونُوا رَاشِدِينَ فِي الرَّأْيِ؟"</p> |
| <p>نقل ما تم تلقّيه</p> <p>لو ١ : ٢ : "كَمَا نَقَلَهَا إِلَيْنَا الَّذِينَ كَانُوا مُنْذُ الْبَدْءِ شُهُوداً عِيَانٍ لِلْكَلِمَةِ، ثُمَّ صَارُوا عَامِلِينَ لَهَا؟"</p> | <p>١ كو ١٥ : ١١ : "أَكْنَتْ أَنَا أُمَّ كَانُوا هُمْ، هَذَا مَا نَبَشِّرُ بِهِ؟"</p> |
| <p>إذا ما ماتت الحبة</p> <p>يو ١٢ : ٢٤ : "الْحَقُّ الْحَقُّ أَقُولُ لَكُمْ: إِنَّ حَبَّةَ الْحِنْطَةِ الَّتِي تَقْعُدُ فِي الْأَرْضِ إِنَّمَا تَمُثُّلُ تَبَقَّى وَحْدَهَا. وَإِذَا مَاتَتْ، أَخْرَجَتْ ثَمَرًا كَثِيرًا. ٢٥ مَنْ أَحَبَّ حَيَاتَهُ فَقَدَهَا وَمَنْ رَغَبَ عَنْهَا فِي هَذَا الْعَالَمِ حَفِظَهَا لِلْحَيَاةِ الْأَبَدِيَّةِ؟"</p> | <p>١ كو ١٥ : ٣٦ : "يَا لَكَ مِنْ عَيْنِي! مَا تَزَرَّعُهُ أَنْتَ لَا يَحْيَا إِلَّا إِذَا مَاتَ؟"</p> |
| <p>اللحم والدم</p> <p>مت ١٦ : ١٧ : "فَأَجَابَهُ يَسُوعُ: "طَوِّي لَكَ يَا سِمعَانَ بْنَ يُونَانَ، فَلَيْسَ اللَّحْمُ وَالدَّمُ كَشَفًا لَكَ هَذَا، بَلْ أَبِي الْذِي فِي السَّمَاوَاتِ؟"</p> <p>يو ٣ : ٥-٦ : "أَجَابَ يَسُوعُ: "الْحَقُّ الْحَقُّ أَقُولُ لَكَ: مَا مِنْ أَحَدٍ يُمْكِنُهُ أَنْ يَدْخُلَ مَلَكُوتَ اللهِ إِلَّا إِذَا وُلِدَ مِنَ الْمَاءِ وَالرُّوحِ. فَمَوْلُودُ الْجَسَدِ يَكُونُ جَسَدًا وَمَوْلُودُ الرُّوحِ يَكُونُ روْحًا؟"</p> | <p>١ كو ١٥ : ٥ : "أَقُولُ لَكُمْ، أَيَّتَهَا الْإِخْوَةُ، إِنَّ الْلَّحْمَ وَالدَّمَ لَا يَسْعُهُمَا أَنْ يَرِثَا مَلَكُوتَ اللهِ، وَلَا يَسْعُ الفَسَادَ أَنْ يَرِثَ مَا لَيْسَ بِفَسَادٍ؟"</p> |

| | |
|--|--|
| <p>بوق الدينونة</p> <p>مت ٢٤ : ٣١ : "وَيُرِسِّلُ مَلَائِكَتَهُ وَمَعَهُمُ الْبُوقُ الْكَبِيرُ، فَيَجْمِعُونَ الَّذِينَ اخْتَارَهُم مِّنْ جِهَاتِ الرِّيَاحِ الْأَرْبَعِ، مِنْ أَطْرَافِ السَّمَاوَاتِ إِلَى أَطْرَافِهَا الْأُخْرَى"؛</p> | <p>١ كور ١٥ : ٥٢ : "فِي لَحْظَةٍ وَطَرْفَةٍ عَيْنٍ، عِنْدَ التَّقْسِيقِ فِي الْبُوقِ الْأَخِيرِ. لَاَنَّهُ سَيُنْفَخُ فِي الْبُوقِ، فَيَقُولُ الْأَمْوَاتُ غَيْرَ فَاسِدِينَ وَنَحْنُ نَتَبَدَّلُ"؛</p> |
| <p>اليوم الأول من الأسبوع، يوم الرب</p> <p>مت ٢٨ : ١١ : "وَلَمَّا انْقَضَى السَّبْتُ وَطَلَّعَ فَجْرُ يَوْمِ الْأَحَدِ، جَاءَتْ مَرِيمَ الْمِجْدَلِيَّةُ وَمَرِيمُ الْأُخْرَى تَنَظُّرًا لِلنَّفْرِ".</p> | <p>١ كور ١٦ : ٢ : "أَنْ يَصْبَعُ كُلُّ مِنْكُمْ فِي أَوَّلِ يَوْمٍ مِّنْ كُلِّ أُسْبُوعٍ إِلَى جَانِبِ مَا تَيَسَّرَ لَهُ ادْخَارُهُ..."؛</p> |

وينقل جوزف قرّي الموقف السلبي جداً من الكنيسة، الوارد في مؤلف أحمد زكي، إنزعوا قناع بولس عن وجه المسيح، وهو التالي:

"الكنيسة هذه هي التي بدلت وحرفت دين المسيح، وهي التي ضيّعت، أو أخفقت، الإنجيل الحقيقي المتنزل على عيسى من السماء، وهي التي حددت العقائد...، وانتحلت، بالتالي، دور المسيح، ووضعت المسيح خلف ظهرها...".^{١١}

إن رأي أحمد زكي هذا هو نتيجة طبيعية لرأيه في شاؤول، الذي يعتبره الخائن وعدو المسيح الأول، "مؤسس الكنيسة، لا المسيح، بهدف القضاء على المسيح وعلى المسيحية والإنجيل معًا"؛^{١٢} لقد كان هدفه "تشويه دين المسيح، وهدم معالمه".^{١٣}

٣ - نستنتج

استناداً إلى المقابلات التي أوردها بين تعليم القديس بولس في رسالته الأولى إلى الكورنثيين وبين أقوال يسوع في الأنجليل، يمكننا التأكيد أنّ يسوع هو مصدر تعليم بولس وهو ملهمه، وأنّ الأدلة بأنّ بولس هو مؤسس المسيحية لا أساس علمياً له. لكن قد لا نعجب من هذا الأدلة إذا علمنا أنّ "لا وجود للكنيسة، بمعناها اللاهوتي الخلاصي، في القرآن، ولا اللفظة نفسها موجودة، إلا لفظة "بيعة" مرّة واحدة بصيغة الجمع "بيع" ... هذه الكنيسة، بمفهومها اللاهوتي، يجهلها الإسلام جهلاً تاماً. وهي غير موجودة فيه، إطلاقاً.. هذه الكنيسة هي من تأسّس المسيح نفسه. والمسيح أسّس كنيسة، ولم يوّسّس إلّا كنيسة...".^{١٤}

(١٠) جوزف قرّي، نزعنا القناع، نشيئه، لبنان، ١٩٩٧، ص ٣٤٥.

(١١) جوزف قرّي، المرجع ذاته، ص ٣٤٦.

(١٢) جوزف قرّي، المرجع ذاته، ص ٨٧.

(١٣) أحمد زكي، إنزعوا قناع بولس عن وجه المسيح، توزيع دار الحداة للطباعة والنشر والتوزيع، بيروت، طبعة أولى ١٩٩٥، ص ٨٩.

يسوع ربنا" (رو: ٨: ٣٥-٣٩).

خاتمة

إن ما خطّته يُمنى القديس بولس في هذه الآيات وفي العديد مثيلاتها يؤكد مرّة جديدة أنّ الرسول كان على أمانة لا مثيل لها لسيده حتّى الموت، وأنّه اتبّع تعاليمه ووصاياه من يسوع معلّمه، واعتمدّها شرعاً لحياته ولحياة الكنيسة، وهذا ما يتبيّن جلّياً من خلال المقارنة التي أدرجناها أعلاه، والتي تظهر شدة التجانس بين ما جاء في الرسالة الأولى إلى الكورنثيين التي اعتمدناها كنموذج للمقارنة وبين الأنجليل المقدّسة.

لكنّ بولس، وعلى عكس ما يدعّيه أحمد زكي، يؤكد أنّه خادم المسيح، يتحمّل المشقات والضيقات والاضطهاد من أجله؛ لفراً ما هو حازم وصريح وواضح في هذا المجال:

"فمن يفصلنا عن محبة المسيح؟ أشدّة أم ضيق أم اضطهاد أم جوع أم عري أم حظر أم سيف؟ فقد ورَدَ في الكتاب: "إِنَّا مِنْ أَجْلِكَ نُعَانِي الْمَوْتَ طَوَالَ النَّهَارِ وَنُعَدَّ غَيْرَمَاً لِلذَّبْحِ" (مز ٤: ٢٣؛ رج آ١٢)، ولكننا في ذلك كُلُّهُ فُزِّنا فَوْزًا مُبِينًا، بالذّي أحبّنا. وإنّي واثقٌ بأنّه لا موت ولا حياة، ولا ملائكة ولا أصحاب رئاسة، ولا حاضر ولا مستقبل، ولا قوّاتٍ، ولا علوًّا ولا عمقًا، ولا خليقة أخرى، بِوُسْعِها أَنْ تَفْصِّلَنَا عن محبة اللهِ التي في المسيح"

مراجع

- الحريري، أبو موسى، قسٌ ونبيٌّ. بحث في نشأة الإسلام، ١٩٧٩.
- برو العاملّي، محمد علي، الكتاب المقدس في الميزان، الدار الإسلامية، بيروت، لبنان ١٤١٣ هـ - ١٩٩٣ م.
- زكي، أحمد، إنزعوا قناع بولس عن وجه المسيح، توزيع دار الحداثة للطباعة والنشر والتوزيع، بيروت، طبعة أولى ١٩٩٥.
- قرني، جوزف، نزعنا القناع، نسبيّة، لبنان ١٩٩٧.
- هاشم، شريف محمد، الإسلام والمسيحية في الميزان، مؤسسة الوفاء، بيروت، لبنان ١٤٠٩ هـ - ١٩٨٨ م.

HUNTER M., *L'Evangelo secondo Paolo*, Torino, Claudiana Editrice, 1968.

JOSSA G., *Il cristianesimo ha tradito Gesù?*, Carocci 2008.

NOFFKE E., *Protestantesimo*, n.67, Claudiana Editrice 2012, p. 125-141.

SCHLIER H., *Il tempo della Chiesa. Saggi esegetici*, EDB 1981.

WRIGHT Tom, *Che cosa veramente ha detto Paolo?*, Torino, Claudiana Editrice, 1999.